LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.
電話：PA. 7825

▲專營 造餐館旅舘 男女白衣 各種恤衫
▲專辦 祖國絲髮 檀口絲畫 男女晨袍
▲發售 女庄衫服 男長短褸 男女內衣
雲埠 聯活公司啓

雲埠伊頓公司
THE T. EATON Co LIMITED
VANCOUVER BRITISH COLUMBIA CANADA
君在伊頓百貨公司交易 值得伊頓之著名担保貨物包令滿意 否則原銀奉回所滿意者即其價錢貨質價值與服務等是也與伊頓交易最得君的信任

MODERNIZE TAILORS
I. W. PENDER at CARRALL
趨時裁縫店 歐式最新 布色最多 價錢最平 工作最好 請來一看
司理黃公證啟
電話 HAstings 1488 或 CE. 3758
Harvey Belogus

◎裝修水龍煤氣煖氣
Haggart C. Orre & Son
Box Phone 電話 HA. 5267L
◎修理各種電器及翻裝新電線專家日夜服務包滿意歡迎舉友
Harvey Belogus
電話 HAstings 1488 或 CE. 3758

華榮臘味家庭製造廠
WING WING CO. LTD
458 Hastings St. E. TA. 0821
Vancouver, B.C. 電話：〇八三式

廣濟堂中西藥行 雲哥 華埠
KWONG CHAI TONG CO.
122 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C. PA. 8613
林弼臣秘製經驗即花丸 掃毒藥片【每服兩粒】統治男女百毒便流服後登時全愈免至鴉延子孫用過方知妙人神每樽四元另的士郊用買者自理照常用機代製丸散快捷安當 林仕宜專醫外科

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
攜此告白來即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

華新書局
新到書籍
洪熙官太行殘惡窮 六冊 一元五
洪熙官東江殘五虎 九冊 二元二五
北派白鶴手 七冊 一元七五
大鬧虎牢關 四冊 二元
國術三義刀圖說 六毫
青城十九俠 廿五冊還珠樓主著 壹元五
茅山隱俠 六冊 商清著 拾元
雪山飛鴻 五冊 毛聊生著 一元七五
雕岳爭雄 六冊 同上 壹元五
滇邊四異 九冊 同上 壹元五
碧海雄風 五冊 同上 壹元式五
苗山双鳳 四冊 壹元
八劍平蠻 壹元二五
長空血矢 官溪室主 一元五
少林三傑傳五冊 百劍堂主 七毫五
風虎雲龍傳六冊 梅雨生著 七毫五
鐵胆英雄 三冊 一元
黃飛鴻三門穿山虎 四冊 香雪海著 一元
苗山女俠 四冊 丘香林著 一元二毛五
青城粉俠 四冊 香雪海著 八毫五
飛俠小靈猴五冊 鄭正因 一元二五
金鵬門飛龍 正續 一元二五
怪盜花錦綉三氣白頭良五冊 一元
怪盜雄新娘 四冊 禪山人著 一元六
禽鳥虫魚動物雲譜 二冊 二元二五
張恨水著 九毫
滿江紅 上官牧著 九毫
長夜 鄭慧著 九毫
藍天使 一至七集 每集五毫
陳榮入廚三十年 小平著 同上
鍍金的寶劍 同上 同上
微妙的埋伏 同上 同上
紅樓魅影 同上 同上
狼羣的晚膳 同上 同上
成仙缸 同上 同上
青黑色怪屋 同上 同上
手套裏的怪手 同上 同上
圖書目錄印備歡迎取閱
WAH SUN BOOK SHOP
82 Pender St. W. Vancouver 4, B.C.

乾坤大補丸
功能潤肺開胃。滋血生精。健身補腦。壯頸黑髮。強心壯骨。明目寧神。主治腎虛血虧。陽萎早洩。耳鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。價格：每樽百粒。可供一百天用。正價七元五角。郵費五角。兩樽十五元。郵費免收。（漢）
Somerset-vital Co.
60 E. 42 St. N.Y. N.Y.
紐約仁壽藥行

成村電器公司
MORLEY CO. LTD.
SEYMOUR ST. P.O. BOX 1115 VICTORIA, B.C.
專營 祖國貨品 樣樣皆備 特約代理 各式藥酒 永利 一正糯米酒

東莞 ◎李福專醫包癒皮膚百病限日痊癒
實驗包愈皮膚百病膏 每盒銀弐元半 每料銀拾元 每罅銀拾元
秘製環球唯一 每瓶銀拾元
應驗如神少林寺跌打立即散瘀止痛消腫吊癌散
遠年爛脚珠珀實驗拔毒生肌埋口散
雲埠代理處 金利源 二元豐 兩大寶號
本醫生醫務所寓哥街門牌四百四十五號東方旅館壹百廿弐號房
LEE FOOK % Hotel East
445 Gore Ave. Vancouver 4. B.C. Canada

書籍計八折
▲五一勞工紀念——由四月廿日起至五月十日止
大量人民唱片 每張壹元六五
新辭滙三元七角 水滸傳 二元 琴譜精華六角
魯迅全集三元七 粵樂新譜五角
辭滙增訂本六元 粵樂傳眞五角
三國演義 三元 廣州名菜 七角
寄即詢函 備印錄目
堅利辦公司
「文房圖書大本營」
The KINLEY CO.
639 E. Hastings St.
VANCOUVER, B. C.
PA. 2621 馬超林經理

風濕摩腰膏
每打拾二元 每張壹元貳
清毒凉足料每樽十二元五 双料每樽廿四元五 新舊惡毒順從便出
銳減。兼且各地走私入口之洋貨充斥。澳回鄉人和流入城市農民。不論是開設了「地下工廠」或參加「地下工廠」生產工作。一律限下返回原企業單位工作或回農村生產。
認爲造成此種原因是由於港。澳回鄉人士從事套滙。走私所致。因此最近開展一個所謂「反套滙。反走私」運動。許多被嫌疑從事套滙。走私港澳回鄉人士。被扣留「公審」。判處徒刑。
據粵共宣稱。自展開「反套滙。反走私。運動以來。被扣留「公審」。判處徒刑祇台山。開平。南海。新會。江門。鶴山。開會。江門。恩縣市就有百餘人。又稱這些被處徒刑「不法」分子套滙。走私方法。是由港澳。海外橙收華僑滙款回鄉瞻養家屬滙款。利用來購買洋走私入境。售出私貨所得。交給華僑家屬。
中共聰例說。如被開平總「人民院」判處徒刑二年黃昌溪。自去年十月以（未完）來。

◎醫生黃基鬻
地址：跑路街三百四十六號
電話 MArine 5995
光明眼水 此水乃粵門眼科醫生榮猶氏積五十二年臨床經驗創製凡各種眼症一瓶可癒平時備用保全目力 藥房熟藥店有售
代刀脫眼膜散 此散妙在不用針刀不用內服能脫各種眼膜眼黙
即止退消浪腫止痛紅
加拿大溫哥華中和行代理

The Royal Bank Of Canada
支行位于繩街夾喜市定街
本行接駁香港滙單・莫論郵滙電滙・均能轉駁・妥當・價格相宜・歡迎華友貯蓄・

中和行公司
CHUNG WO HONG CO.
237 Powell St. Vancouver, B.C.
Phone MA. 9612
華埠 高溫
新到大（幫）
大紅灰蛋
新栗肉干
淨大糯米
大粒花生肉
大塊粽葉
大手紅豆
五洲大藥房總批發處雲高華
104 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
ENG CHOW CO.

新發明奇異藥水
功用
惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍瘡
蟲蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身喊粒 肚痛氣痛
瘡癤疥癩 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背酸痛
【此藥內服外擦併用，效驗如神。早經風行全球各埠，有口皆碑。】
【價目】每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛
各埠各大商店均有代理

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER, B. C.
新辦到大幫 去頭蝦 明
本埠合時瓜菜 登市
兼精製臘腸

黃漢經紀
Wong Horne Agencies
Insurance
General Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.
TAtlow 電話 1754
代理 老幼人壽燕梳康健各種保險
買賣營業經紀
接辦 會計文房事務填報入息稅紙移民入籍文件

通訊處
L. S. Wong
218 Centre St.
Calgary, Alta.
中醫師 黃良石 精理甜（尿）
一經服藥免受打針痛苦確保身体迅速康強
是腎病的好門路 是患甜尿者的救星

△國內新聞▽

穗有地下工廠千間 粵共公審回鄉人士

中共認爲這些「地下工廠」嚴重破壞「國營」。「公私合營」工廠以及農業合作社生產。因爲這些「地下工廠」以高額工資。向「國營」和「公私合營」工廠積極挖雇工人和技術人員。同時向各地農村「農業合作社」。招雇農民入市。參加「地下工廠」生產工作。因此大大影響了工農業生產。助長了私方人員和工廠「職工。「農業合作社」社員「資本主義」思想。有的「合作社」社員「資本主義」思想。有的「國營」和「公私合營」工廠。由於被挖走了技術人員或技工。而致嚴重地影響生產。使生產任務不能完成。有些「公私合營」工廠私方人員爲利所動。製造藉口。離開工廠職務去開設「地下工廠」。還設法把廠內工人拉出去。有私方人員假公濟私。利用職權替「地下工廠」買原料。接攬任務。並且盜竊經濟情報。進行投機倒把。從中取利。由於「地下工廠」一滋生。使「國營」和「公私合營」工廠工人不安於職位。有些機器廠和修理廠工人。也無心工作。紛紛設法找工資較高「地下工廠」工作。有些還準備集股去開「地下工廠」。

中共對於這些「地下工廠」決定澈底予下消滅。對於被消滅「地下工廠」工人和流入城市農民。不論是開設了「地下工廠」生產工作。或參加「地下工廠」生產工作。一律限下返回原企業單位工作或回農村生產。

〔訊〕粵省中共以近年來僑滙收銳減。兼且各地走私入口之洋貨充斥。澳回鄉人士從事套滙。走私所致。因此最近開展一個所謂「反套滙。反走私」運動。許多被嫌疑從事套滙。走私港澳回鄉人士。被扣留「公審」。判處徒刑。

據粵共宣稱。自展開「反套滙。反走私。運動以來。被扣留「公審」。判處徒刑祇台山。開平。南海。新會。江門。鶴山。開會。江門。恩縣市就有百餘人。又稱這些被處徒刑「不法」分子套滙。走私方法。是由港澳。海外橙收華僑滙款回鄉瞻養家屬滙款。利用來購買洋走私入境。售出私貨所得。交給華僑家屬。

中共聰例說。如被開平總「人民院」判處徒刑二年黃昌溪。自去年十月以（未完）來。